



## Konfuzius-Institut Metropole Ruhr

德国杜伊斯堡-埃森大学·鲁尔都市孔子学院

Bismarckstr. 120, 47057 Duisburg

# 通讯报道

## 老照片、旧回忆：我们的中国 1977

当地时间 2017 年 9 月 26 日晚，鲁尔都市孔子学院举办了一场别开生面的讲座“中国 1977”。主讲人 Helmut Janus 先生分享了自己的亲身经历及保存至今的珍贵相片，向大家展示了四十年前中国城市的风貌。鲁尔孔院的执行主管米一诺女士向在座来宾致欢迎辞，两位德方院长马库斯·陶伯教授和托马斯·海贝勒教授也出席了本次讲座。



米一诺女士致欢迎辞

时间追溯到 1977 年，波恩大学师生考察团一行十余人搭乘火车，沿着跨西伯利亚铁路经由莫斯科到达北京，开启了他们人生中非常难忘的一次中国之行。和 Helmut Janus 先生一样，大多数考察团成员都是第一次来到中国，对这个异域国度的一切都十分好奇，加之他们都是中文系的学生，更是希望能够亲身感受一下中国的人文社会。



Helmut Janus 先生向大家介绍旅行的概况

随 Janus 先生借着回忆娓娓道来，考察团当年的行程逐渐明朗起来。从首都北京开始，他们辗转来到了西安、郑州、南京、苏州和上海。一路上不仅欣赏了各个城市的知名景点，如传承中国千年历史的北京故宫博物院、西安大雁塔、郑州少林武功展示、庄重肃穆的南京中山陵、古色古香的苏州园林和西式建筑林立的上海外滩万国建筑博览群等，也受到了来自各地的热情接待。Janus 先生向大家展示了四十年前的北京长安街、王府井大街、上海浦东新区等地的照片，同时也不禁感叹，短短四十年，这些地方现早已不见当年景象，现今繁华似锦的街道和城市，无一不体现中国的飞速发展和日益现代化。



1977年：北京天安门广场



考察团一行受到各地的热情接待

讲座接近尾声，在座各位来宾也按捺不住内心的疑问及感慨，就中国的过去和将来、建设与发展等话题展开了热情的讨论，畅所欲言。活动结束后，与会者也纷纷向活动组织方鲁尔都市孔子学院表达了感谢。今后，孔子学院还将开展更多的此类文化交流活动，为所有对中国及中国文化、社会等领域感兴趣的朋友们继续提供信息获取和交流的平台，以更好地推动中德两国民众之间的相互尊重、相互理解。

鲁尔都市孔子学院 王雅文 撰稿

王雅文 摄影